

**CÔNG TY TNHH MTV
ANH MINH ANH
英明安独资有限责任公司**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
越南社会主义共和国
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc
独立 – 自由 – 幸福**

Số/编号: 28.07/2026/CV-AMA

V/v: *Xác nhận nội dung
thanh toán công nợ*
关于: 确认转账付款内容

*TP. Hồ Chí Minh, ngày 28 tháng 07 năm 2026
胡志明市, 2026年07月28日*

**Kính gửi: CÔNG TY TNHH HENG FENG VIỆT NAM
致: 越南恒丰有限责任公司**

Công ty TNHH MTV Anh Minh Anh (sau đây gọi tắt là "AMA") xin trân trọng gửi lời chào đến Công ty TNHH Heng Feng Việt Nam (sau đây gọi tắt là "**Heng Feng**").

英明安独资有限责任公司（以下简称“**AMA**”）谨向越南恒丰有限责任公司（以下简称“恒丰”）致以诚挚的问候。

Ngày 24/07/2026, AMA đã nhận được khoản chuyển khoản từ Heng Feng với các thông tin như sau:

2026年7月24日, AMA收到恒丰的一笔银行转账, 具体信息如下:

Gòn; - Ngân hàng chuyển: Ngân hàng TMCP Xuất Nhập Khẩu Việt Nam (Eximbank) – CN Tây Sài

- 汇款银行: 越南进出口商业股份银行 (Eximbank) – 西贡西分行;

- Tài khoản chuyển: 2103.1485.103.1043;

- 汇款账号: 2103.1485.103.1043;

- Đơn vị chuyển: Công ty TNHH Heng Feng Việt Nam;

- 汇款单位: 越南恒丰有限责任公司;

- Ngân hàng nhận: Ngân hàng TMCP Đầu tư và Phát triển Việt Nam (BIDV) – CN Củ Chi;

- 收款银行: 越南投资与发展商业股份银行 (BIDV) – 古芝分行;

- Tài khoản nhận: 1898.47.47.47;

- 收款账号: 1898.47.47.47;

- Đơn vị nhận: Công ty TNHH MTV Anh Minh Anh;

- 收款单位: 英明安独资有限责任公司;

- Số tiền: **10.300.000.000 VNĐ** (Bằng chữ: Mười tỷ ba trăm triệu đồng);

- 金额: **10.300.000.000越南盾** (大写: 壹佰零叁亿越南盾);

- Nội dung chuyển tiền ghi trên Ủy nhiệm chi: "Thanh toán hoàn tất HĐ mượn và lãi để kết thúc tất cả công nợ".

- 付款委托书上注明的转账内容: “支付全部借款合同及利息以结清所有债务”。

AMA nhận thấy nội dung chuyển tiền ghi trên Ủy nhiệm chi nêu trên **không chính xác** so với căn cứ thanh toán thực tế giữa hai bên. AMA hiểu rằng đây là sơ suất của bộ phận kế toán của Heng Feng trong quá trình thực hiện lệnh chuyển tiền.

AMA认为上述付款委托书上注明的转账内容与双方之间实际的付款依据不符。AMA理解这是恒丰财务部门在执行转账指令过程中的笔误。

Bằng công văn này, AMA xác nhận rằng khoản thanh toán nêu trên được AMA ghi nhận là khoản thanh toán theo **Biên bản thỏa thuận số 2006/2022/BBTT/AMA-HF ngày 20/6/2022** đã được ký kết giữa Công ty TNHH MTV Anh Minh Anh và Công ty TNHH Heng Feng Việt Nam.

特此, AMA确认上述款项由AMA记录为根据双方于**2022年6月20日**签订的第**2006/2022/BBTT/AMA-HF**号协议书(英明安独资有限责任公司与越南恒丰有限责任公司签订)所支付的款项。

AMA đề nghị Heng Feng lưu ý và chỉnh sửa nội dung chuyển tiền cho chính xác trong các lần thanh toán tiếp theo để đảm bảo tính thống nhất trong hồ sơ kế toán và tránh các vướng mắc phát sinh về sau.

AMA懇請恒丰在今后的付款中注意并更正转账内容, 以确保会计档案的一致性, 避免日后产生不必要的纠纷。

Trân trọng cảm ơn sự hợp tác của Quý Công ty./.

衷心感谢贵公司的配合。

Nơi nhận/抄送:

- Như trên; / 如上;
- Lưu: VT. / 存档。

TM. CÔNG TY TNHH MTV ANH MINH ANH
英明安独资有限责任公司

GIÁM ĐỐC

总经理

(Ký, ghi rõ họ tên, đóng dấu)
(签字, 盖章)



LÊ ANH VIÊN